

Maksājuma uzdevums nr.
(iekšbankas maksājumiem un euro maksājumiem
uz Eiropas Ekonomikas zonas valstīm¹)

Платежное поручение для внутрибанковских платежей и платежей в евро в
государства Европейской экономической зоны¹
Payment Order for In-Bank Payments and Euro Payments to EEA Member States¹



☒ ekonomiskais
экономичный •
economy

☐ ekspress
экспресс •
express

☐ zibmaksājums
мгновенный платеж •
instant

dd.mm.gggg.
27.10.2020

Maksātājs
Платательщик • Originator
PĀVELS JUDAKOVŠ

Rezidents
Резидент • Resident

Nerezidents
Нерезидент • Non-resident

☒

Personas kods / pases Nr. / reģistrācijas Nr.
Персональный код / № паспорта / регистрационный №
Identification No / passport No / registration No
190187-13106

Telefons
Телефон • Phone

Konta Nr.
Счет № • Account No
LV02HABA0551034334877

Valūta
Валюта • Currency
EUR

Summa
Сумма • Amount
1001.46

Summa vārdiem
Сумма прописью • Amount in words
Одна тысяча один евро и 46 центов

Saņēmējs
Получатель • Beneficiary
GRAZER WECHSELSEITIGE VERSICHERUNG AKTIENGESELLSCHAFT

Rezidents
Резидент • Resident

Nerezidents
Нерезидент • Non-resident

☒

Personas kods / reģistrācijas numurs
Персональный код / регистрационный номер
Beneficiary's ID

Privātpersona
Частное лицо • Private person

Juridiska persona
Юридическое лицо • Legal

Konta Nr. IBAN formātā
№ счета в формате IBAN • Account No (IBAN format)
LV63HABA0551018363602

Saņēmēja banka / institūcija
Банк получателя • Beneficiary's bank/ institution
Swedbank AS

Bankas kods
Код банка • Bank code
HABALV22XXX

☒

Maksājuma mērķis
Цель платежа • Purpose of the payment
Premium for life insurance Policies nr. 21,022.690

Saņēmēja reference
Референция получателя • Beneficiary's reference

Saņēmēja valsts/ valsts kods un ārējā maksājuma kods² AT
Государства/ код государства получателя и код внешнего платежа²
Beneficiary's country/ Beneficiary's country code and external payment code²

Papildu informācija ekonomiskajam maksājumam
Дополнительная информация для экономического платежа • Additional information for economy payment

Gala maksātājs
Фактический плательщик • Ultimate debtor

Personas kods / reģistrācijas numurs
Персональный код /
регистрационный номер
Ultimate debtor's ID

Gala saņēmējs
Фактический получатель • Ultimate creditor

Personas kods / reģistrācijas numurs
Персональный код /
регистрационный номер
Ultimate creditor's ID

Maksātāja reference
Референция плательщика • Originator's reference

Klients
Клиент • Customer

Banka
Банк • Bank
2020102701523592

1 - Eiropas Ekonomikas zonas valstis – Austrija, Beļģija, Bulgārija, Čehija, Dānija, Francija, (ieskaitot Francijas Gvianu, Gvadelupu, Martiniku, Reinjonu), Grieķija, Horvātijā, Igaunija, Itālija, Īrija, Islande, Kipra, Latvija, Lielbritānija (ieskaitot Gibraltāru), Lietuva, Līhtenšteina, Luksemburga, Malta, Monako, Nīderlande, Norvēģija, Polija, Portugāle, Rumānija, Slovākija, Slovēnija, Somija, Spānija, Ungārija, Vācija, Zviedrija • Государства Европейской экономической зоны – Австрия, Бельгия, Болгария, Чехия, Дания, Франция (включая Французскую Гвиану, Гваделупу, Мартинику, Реюньон), Греция, Хорватия, Эстония, Италия, Ирландия, Исландия, Кипр, Латвия, Великобритания (включая Гибралтар), Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мальта, Монако, Нидерланды, Норвегия, Польша, Португалия, Румыния, Словакия, Словения, Финляндия, Испания, Венгрия, Германия, Швеция • EEA (European Economic Area) member states – Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France (French Guiana, Guadeloupe, Martinique, Reunion), Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Liechtenstein, Lithuania, Luxembourg, Malta, Monaco, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, the United Kingdom (including Gibraltar)

2 – aizpilda, ja maksātājs ir rezidents, bet saņēmējs – nerezidents (vai otrādi) un maksājuma summa pārsniedz EUR 10000 • заполняется, если плательщик является резидентом, а получатель – нерезидентом (или наоборот) и сумма платежа превышает EUR 10000 • to be filled out if the payer is a resident but the beneficiary is a non-resident, or vice versa, and the payment amount exceeds EUR 10 000

R-19693, 2
10.01.2019.